

**PROCEDURA APERTA PER L'AGGIUDICAZIONE DELLA FORNITURA A N. 7 LOTTI  
DISTINTI DI MISCELE DI GAS, GAS TECNICI ED ELIO PER LE DIVERSE SEDI DI  
ARPA PIEMONTE - GARA n. 9386498**

**QUESITI PERVENUTI AL 16.11.2023**

**QUESITO N.1** (02/11/2023)

Non ci è chiaro quali sono i siti nucleari indicati tra le divisioni ordinanti. Potete per cortesia darci maggiori indicazioni in merito?

**RISPOSTA – ERRATA CORRIGE**

Come da errata corrige pubblicata, si precisa che la Struttura complessa radiazioni sede di Vercelli – Siti Nucleari non è sita in Via Trino 89, ma in Corso Palestro 13.

**QUESITO N.2** (06/11/2023 e 09/11/2023)

Chiediamo cortesemente se è possibile fornire bombole da 50 litri geometriche invece che da 40 litri e da 2 litri invece che da 1 litro.

Di seguito il dettaglio per lotto:

- Lotto 1: MIX\_NOCODE1-00040LT, MIX\_NOCODE2-00040LT: è possibile fornire bombole da 50 litri?
- Lotto 4: MIX\_NOCODE\_1 - 10LT, MIX\_NOCODE\_2 - 2.7LT, MIX\_NOCODE\_11 - 3LT: è vincolante la valvola DIN o se in alternativa è possibile fornire bombole con valvola UNI?
- Lotto 4: 10LT, MIX\_NOCODE\_2, MIX\_NOCODE\_9 - 3LT, MIX\_NOCODE\_11: è possibile fornire le miscele in bombole da 5 litri?
- Lotto 6: per tutti i codici: è possibile fornire bombole da 2 o 5 litri
- Lotto 6: Per MIX\_NOCODE3-00001LT e MIX\_NOCODE4-00001LT: si chiede se in analogia alle altre miscele dello stesso lotto anche queste due debbano essere fornite con certificazione RP.

**RISPOSTA – ERRATA CORRIGE**

- Lotto 1: MIX\_NOCODE1-00040LT, MIX\_NOCODE2-00040LT: è possibile fornire bombole da 50 litri?  
Sì è possibile. Vanno bene anche bombole da 50 litri.
- Lotto 4: MIX\_NOCODE\_1 - 10LT, MIX\_NOCODE\_2 - 2.7LT, MIX\_NOCODE\_11 - 3LT: è vincolante la valvola DIN o se in alternativa è possibile fornire bombole con valvola UNI?  
È richiesta solo la valvola standard UNI per utilizzare i nostri manometri.  
Si precisa che, per mero errore materiale, è stata indicata nella descrizione dei prodotti MIX\_NOCODE\_1 - 10LT, MIX\_NOCODE\_2 - 2.7LT, MIX\_NOCODE\_11 - 3LT la dicitura “valvola DIN”, che si intende pertanto **sostituita con “valvola UNI”**.
- Lotto 4: 10LT, MIX\_NOCODE\_2, MIX\_NOCODE\_9 - 3LT, MIX\_NOCODE\_11: è possibile fornire le miscele in bombole da 5 litri?  
No. È eccessiva per le nostre esigenze.
- Lotto 6: per tutti i codici: è possibile fornire bombole da 2 o 5 litri.  
No. È vincolante il taglio di 1 l, pena l'inutilizzo di parte della strumentazione acquistata.  
Si precisa che, per mero errore materiale non è stata riportata la capacità delle bombole nella descrizione, che si intende di **1 lt.**, come indicato all'interno del codice Arpa.

- Lotto 6: Per MIX\_NOCODE3-00001LT e MIX\_NOCODE4-00001LT: si chiede se in analogia alle altre miscele dello stesso lotto anche queste due debbano essere fornite con certificazione RP.

Si conferma la necessità di avere RP attestante le impurità.

Si precisa che, per mero errore materiale, non è stata riportata la dicitura **RP** nella colonna certificazione RP dei prodotti MIX\_NOCODE3-00001LT e MIX\_NOCODE4-00001LT, ma il certificato di conformità attestante le impurezze è richiesto, così come lo è per gli altri codici Arpa.

### **QUESITO N.3** (07/11/2023)

Ai sensi del combinato disposto di cui all'art. 18, comma 10 del Codice e dell'all. I.4, per gli affidamenti di importo massimo inferiore ad € 40.000,00 non è richiesto il versamento dell'imposta di bollo. Potreste cortesemente confermare che non è richiesto l'assolvimento dell'imposta di bollo per i Lotti con base d'asta inferiore a 40.000 € ??

### **RISPOSTA**

Come indicato dall'art. 18, comma 10 del D.Lgs. 36/2023 e dall'allegato I.4 al Codice, e precisato dalla Circolare dell'Agenzia delle Entrate n. 22/E del 28 luglio 2023, sono esenti dall'imposta di bollo gli affidamenti dei lotti il cui importo massimo previsto nel contratto, ivi comprese le opzioni e al netto dell'IVA, è inferiore a 40.000 euro. Non è pertanto dovuta imposta di bollo per gli appalti di cui ai lotti 4, 5, 6.

### **QUESITO N. 4** (10/11/2023)

In relazione alla procedura di gara in oggetto, si formulano i seguenti chiarimenti:

- **CHIARIMENTO 1 - LOTTO 1 MISCELE:**  
Si richiede al Vostro Spettabile Ente se, in alternativa alle bombole da 5 e 40 lt indicate per alcune miscele, si possa invece offrire bombole con capacità differenti quali ad esempio bombole da 2 lt, 10 lt, 50 lt.
- **CHIARIMENTO 2 - LOTTO 3 GAS PURI:**  
Si richiede al Vostro Spettabile Ente la possibilità di fornire le bombole da 10 e 50 lt e non soltanto quelle da 5 e 40 lt.  
Si richiede altresì la possibilità di fornire pacchi da 12 bombole da 50 lt e non soltanto quelli da 16 bombole da 40 lt.
- **CHIARIMENTO 3 - LOTTO 5:**  
Si richiede al Vostro Spettabile Ente di meglio definire se per la 1<sup>a</sup> miscela descritta come Miscela di calibrazione VOC EPA "TO 15 Eu version 65 analiti debba essere offerta la bombola prodotta da Airgas oppure accettate anche la quotazione della stessa miscela prodotta dalla nostra Ditta come "SPECTRA VOC STANDARDS Method TO-15/TO-17" 104 lt di gas, 1800 psig (prodotti utilizzando rigorose tecniche gravimetriche con tutte le misurazioni gravimetriche direttamente riconducibili al NIST).
- **CHIARIMENTO 4 - LOTTO 6 "MIX EMISSIONI":**  
In riferimento a questo lotto della procedura di gara in oggetto, richiediamo al Vostro spettabile Ente di chiarire se le bombole da Voi descritte sono da intendersi come monouso. In tale eventualità, la nostra Società infatti potrebbe offrire i seguenti formati:  
1) Bombola monouso "Minican" da 1 lt a 12 bar (cont. gas 12 lt);  
2) Bombola ricaricabile da 1,6 lt caricata a 69 bar (cont. gas ca 110 lt);  
3) Bombola ricaricabile Ecocyl a 150 o 200 bar con valvola e riduttori integrati.  
Le suindicate bombole sono inoltre visibili al seguente link: *omissis*  
Stante la nostra presente richiesta, Vi chiediamo quindi di indicarci quale di queste bombole risulta più adatta alle Vostre esigenze.
- **CHIARIMENTO 5 - LOTTO 7 ELIO:**

Si richiede al Vostro Spettabile Ente la possibilità di offrire bombole da 50 lt e pacchi bombole da 12 bombole a 200 bar (120 mc) o, in alternativa, pacchi da 12 bombole a 300 bar (180 mc.).

## **RISPOSTA – INTEGRAZIONE ALLA RISPOSTA AL QUESITO N. 2**

- CHIARIMENTO 1 - LOTTO 1 MISCELE  
Relativamente ai codici ARPA MIX\_NOCODE1-00040LT - MIX\_NOCODE2-00040LT è possibile offrire bombole da 50 litri, fermo restando che il prezzo offerto è riferito alla singola bombola, indipendentemente dal tipo di formato, e mantenendo invariate le caratteristiche del gas richiesto (pressione, purezza, composizione, titolo, %, etc.).  
In sede di offerta la Ditta dovrà dichiarare nell'allegato 4 (Dichiarazione offerta economica), in direzione allo specifico Lotto e indicando il codice ARPA di riferimento, il formato bombola offerto, se diverso da quello richiesto nell'allegato 4A.  
Per tutto il resto si confermano i formati delle bombole indicati nell'allegato 4.
- CHIARIMENTO 2 - LOTTO 3 GAS PURI  
Per le bombole richieste da 1 Litro e 5 Litri si confermano tali formati.  
Per il codice GAS0017-00040LT si conferma il pacco di 16 bombole da 40 Litri; per il codice GAS0025-00040LT è possibile fornire il pacco da 12 bombole per 50 L purché non sia più largo di 97 cm. In sede di offerta la Ditta dovrà dichiarare nell'allegato 4 (Dichiarazione offerta economica), in direzione allo specifico lotto e indicando il codice ARPA di riferimento, il formato bombola offerto se diverso da quello richiesto nell'allegato 4A.  
Per il resto dei prodotti si conferma il formato da 40 Litri.
- CHIARIMENTO 3 - LOTTO 5:  
NO, si richiede prodotto originale come indicato nel capitolato art.3 punto j.
- CHIARIMENTO 4 - LOTTO 6 "MIX EMISSIONI":  
Richiediamo bombole ricaricabili e non monouso.
- CHIARIMENTO 5 - LOTTO 7 ELIO:  
Per quanto riguarda la fornitura di elio presso l'Aeroporto di Cuneo-Levaldigi, quindi cod.GAS0030-00040PZ sono ammesse bombole da 50 lt e pacchi bombole da 12 bombole a 200 bar (120 mc). In sede di offerta la Ditta dovrà dichiarare nell'allegato 4 (Dichiarazione offerta economica), in direzione allo specifico lotto e indicando il codice ARPA di riferimento, il formato bombola offerto se diverso da quello richiesto nell'allegato 4A.  
NON ACCETTABILE avere, in alternativa, pacchi da 12 bombole a 300 bar (180 mc.), a causa della pressione di stoccaggio troppo alta.  
Tutte le altre caratteristiche della fornitura dovrebbero rimanere invariate rispetto a quanto indicato nel Capitolato (Elio 5.0 / raccordo UNI4412 in particolare).  
Per il codice GAS0008-00040LT si conferma il formato da 40 litri.

## **QUESITO N. 5** (10/11/2023)

Con riferimento alle vs risposte in merito alle ns richieste di chiarimento, per il Lotto 4: 10LT, MIX\_NOCODE\_2, MIX\_NOCODE\_9 - 3LT, MIX\_NOCODE\_11: è quindi possibile fornire le miscele in bombole da 2 litri?

## **RISPOSTA**

Si confermano i formati indicati.

## **QUESITO N. 6** (13/11/2023)

In allegato trasmettiamo file excel con l'indicazione di alcune note circa la fattibilità di alcuni dei prodotti richiesti, per i quali attendiamo un Vs. cortese cenno di riscontro al fine della formulazione dell'offerta.

**QUESITO N. 6.1**

**LOTTO 2**

MIX0007-00001LT	LAT/NIST	Bombola standard certificata per Standards Interni 4 componenti (1,4-difluorobenzene, clorobenzene-D5, bromo-1,4-fluorobenzene, bromoclorometano) concentrazione di 1ppm per ciascun analita e con accuratezza del $\pm 5\%$ , capacità 1 L, pressione circa 120bar, stabilità un anno.	2		
-----------------	----------	---	---	--	--

MIX0007-00001LT

La bombola non è fattibile come miscela LAT e Nist è possibile fornitura come gas campione?

**RISPOSTA**

Confermiamo la richiesta di certificazione LAT/NIST come indicato nelle specifiche di fornitura.

**QUESITO N. 6.2**

**LOTTO 4**

MIX_NOCODE_9 - 3LT	RP	Bombola in alluminio (Valvola in acciaio inox; valvola: UNI 11144-5, pressione di carica 150 bar, stabilità 12 mesi) - HF 10 PPMOL RESTO AZOTO - Certificato d'analisi - Capacità 3 litri	2		
--------------------	----	---	---	--	--

MIX_NOCODE_11 - 3LT	RP	Bombola in alluminio (Valvola in acciaio inox; valvola: DIN 8, pressione di carica 150 bar, stabilità 12 mesi) - CLORO 5 PPMOL RESTO AZOTO - Certificato d'analisi - Capacità 3 litri	2		
---------------------	----	---	---	--	--

MIX\_NOCODE\_9 - 3LT

MIX\_NOCODE\_11 - 3LT

Si può preparare da 5 litri in alternativa?

**RISPOSTA**

No. È eccessiva per le nostre esigenze.

**QUESITO N. 6.3**

**LOTTO 5**

MIX088	LAT/NIST	Bombola di Miscela di calibrazione VOC EPA-T015 - EU version, 65 analiti, 1 ppmv in azoto (N2) per ciascun analita, bombola da circa 110 L di gas (pressione circa 1800 psig) - Tolleranza miscela: $\pm 10\%$ ; incertezza analitica: $\pm 5\%$ per ciascun analita - Certificato analitico conforme alla ISO 17034 oppure, se non disponibile, si richiede certificato con tracciabilità NIST - stabilità minima 12 mesi. <b>RICHIESTE PRODOTTO ORIGINALE AIRGAS</b>	2		
--------	----------	---	---	--	--

MIX088 LAT/NIST

La miscela è disponibile prodotta da altra ditta potrebbe andare bene?

**RISPOSTA**

No, si richiede prodotto originale come indicato nel capitolato art.3 punto j.

**QUESITO N. 6.4**

**LOTTO 6**

MIX_NOCODE5-00001LT	EM/DUAL FID	RP	ARIA SINTETICA 5.5	10	
---------------------	-------------	----	--------------------	----	--

MIX\_NOCODE5-00001LT ARIA SINTETICA 5.5

Si può preparare da 5 litri in alternativa?

**RISPOSTA**

No. È vincolante il taglio da 1l, pena l'inutilizzo di parte della strumentazione acquistata.

**QUESITO N. 7** (16/11/2023)

Con la presente si chiede l'importo a cui ammonteranno le spese relative alla pubblicazione del bando e dell'avviso sui risultati della procedura di affidamento, ai fini del computo corretto nella predisposizione dell'offerta economica.



## **RISPOSTA**

Le spese relative alla pubblicazione del bando e dell'avviso preventivate dal servizio di pubblicazione legale ammontano indicativamente ad Euro 3.797,40 o.f.c., importo che sarà soggetto a conferma o modifica all'esito della gara e che andrà suddiviso equamente tra tutti gli aggiudicatari.

Il Dirigente della Struttura Semplice  
Massimo Boasso  
*(firmato digitalmente)*